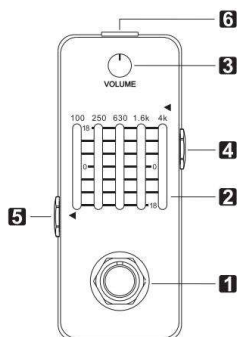


GT EQ Pedal Manual

Thanks for purchasing our products, before operating this product, please read the enclosed operating instructions.

Operating Instructions



1.True BYPASS Footswitch

Push down the footswitch to switch between effects and bypass status.

2.5-band Slider

Adjust the level of each frequency band (-18dB~+18dB).

3.VOLUME Knob and ON/OFF LED

Adjust the output level, and indicates effects or bypass status of GT EQ. When the LED is lit up, the effects are on.

4.Input Jack

1/4" mono audio jack, inputs the signal.

5.Output Jack

1/4" mono audio jack, outputs the signal.

6.DC IN Power Jack

DC 9V regulated AC adapter (Plug polarity is Positive on the barrel and negative in the center ⊕ ⊖)

Features

- Frequency Centers: 100Hz, 250Hz, 630Hz, 1.6kHz, 4kHz
- True bypass provides transparent tone

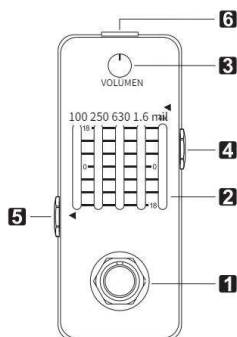
Specifications

- ◆ Input: 1/4" Monaural Jack (Impedance: 470K Ohms)
- ◆ Output: 1/4" Monaural Jack (Impedance: 1K Ohms)
- ◆ Power Supply: DC 9V (Plug polarity is Positive on the barrel and negative in the center ⊕ ⊖)
- ◆ Working Current: 8mA
- ◆ Dimensions: 95(D)*45(W)*48(H)mm
- ◆ Weight: 245g(With box)

Pedal GT EQ Manual

Gracias por comprar nuestros productos, antes de operar este producto, lea las instrucciones de funcionamiento adjuntas.

Instrucciones de operación



1. Interruptor de pedal True BYPASS
Presiona el pedal para cambiar entre efectos y estado de bypass.
2. Conector de entrada
Conector de audio mono de 1/4", introduce la señal.
3. Perilla de VOLUMEN y LED de ENCENDIDO/APAGADO
Ajusta el nivel de salida e indica los efectos o el estado de derivación de GT EQ. Cuando el LED está encendido, los efectos están activados.
4. Conector de salida
Conector de audio mono de 1/4", emite la señal.
5. Conector de alimentación de entrada CC
Adaptador de CA regulado de 9 V CC (La polaridad del enchufe es positiva en el cilindro y negativa en el centro -- O)
6. Control deslizante de 2.5 bandas
Ajusta el nivel de cada banda de frecuencia (-18dB~+18dB)

Características

Centros de frecuencia: 100Hz, 250Hz, 630Hz, 1.6kHz, 4kHz.
El bypass auténtico proporciona un tono transparente.

Especificaciones

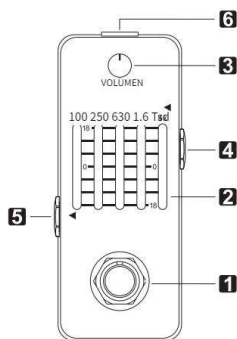
Entrada: Conector monoaural de 1/4" (Impedancia: 470 K ohmios)
Salida: Conector monoaural de 1/4" (Impedancia: 1 K ohmios)
Fuente de alimentación: CC 9V (La polaridad del enchufe es positiva en el cilindro y negativa en el centro --%) Corriente de trabajo: 8mA
Dimensiones: 95(D)*45(W)*48(H)mm
Peso: 245 g (con caja)

GT EQ Pedal

Handbuch

Vielen Dank für den Kauf unserer Produkte. Bevor Sie dieses Produkt in Betrieb nehmen, Bitte lesen Sie die beiliegende Bedienungsanleitung.

Bedienungsanleitung



1.True BYPASS-Fußschalter

Drücken Sie den Fußschalter, um zwischen Effekten und Bypass-Status zu wechseln

2.5-Band-Slider

Passen Sie den Pegel jedes Frequenzbands an (-18 dB bis +18 dB).

3.LAUTSTÄRKE-Regler und EIN/AUS-LED

Passen Sie den Ausgangspegel an und zeigen Sie die Effekte oder den Bypass-Status des GT EQ an. Wenn die LED leuchtet, sind die Effekte eingeschaltet.

4.Eingangsbuchse

1/4-Zoll-Mono-Audio-Buchse, Eingang des Signals.

5. Ausgangsbuchse

1/4-Zoll-Mono-Audio-Buchse, gibt das Signal aus.

6.DC IN-Stromanschluss

DC 9V geregeltes AC-Adapter (Steckerpolarität: Plus am Zylinder und Minus in der Mitte -- O)

Merkmale

Frequenzmitten: 100 Hz, 250 Hz, 630 Hz, 1.6 kHz,
4 kHz. Echter Bypass sorgt für einen transparenten Klang.

Spezifikationen

Eingang: 1/4-Zoll-Mono-Klinkenstecker (Impedanz: 470 kOhm)

Ausgang: 1/4-Zoll-Mono-Klinkenstecker (Impedanz: 1 kOhm)

Stromversorgung: DC 9V (Steckerpolarität ist positiv am Zylinder und negativ in der Mitte --%) Arbeitsstrom: 8mA

Abmessungen: 95 (T) * 45 (B) * 48 (H) mm

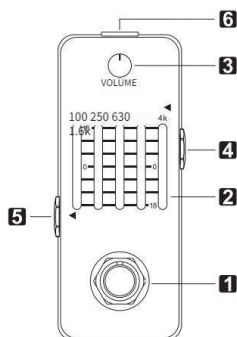
Gewicht: 245 g (mit Box)

Pédale GT EQ

Manuel

Merci d'avoir acheté nos produits, avant d'utiliser ce produit, veuillez lire le mode d'emploi ci-joint.

Mode d'emploi



1. Véritable pédale de dérivation
Appuyez sur le footswitch pour basculer entre les effets et l'état de bypass
2. Curseur 2.5 bandes
Ajustez le niveau de chaque bande de fréquence (-18dB~+18dB)
3. Bouton VOLUME et LED ON/OFF
Ajustez le niveau de sortie et indique les effets ou l'état de contournement du GT EQ. Lorsque la LED est allumée, les effets sont activés.
4. Prise d'entrée
Prise audio mono 1/4", entre le
5. Prise de sortie
Prise audio mono 1/4", émet le signal.
6. Prise d'alimentation DC IN
Adaptateur secteur régulé DC 9V (La polarité de la prise est positive sur le barillet et négative au centre -- O)

Caractéristiques

Centres de fréquence : 100 Hz, 250 Hz, 630 Hz, 1.6 kHz, 4 kHz. Le True Bypass offre un son transparent

Caractéristiques

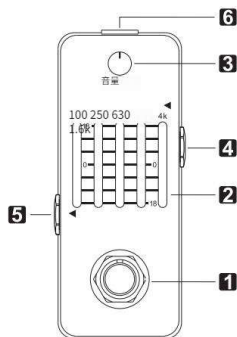
Entrée : Jack monaural 1/4" (Impédance : 470 K Ohms)
Sortie : Jack monaural 1/4" (Impédance : 1 K Ohms)
Alimentation: CC 9V (la polarité de la prise est positive sur le corps et négative au centre --%) Courant de fonctionnement: 8mA
Dimensions : 95(P)*45(L)*48(H)mm
Poids : 245g (avec boîte)

GT EQ Pedal

マニュアル

この製品をご購入いただきありがとうございます。この製品を操作する前に、同封の取扱説明書をお読みください。

取扱説明書



1. トゥルーバイパスフットスイッチ
フットスイッチを押し下げてエフェクトとバイパスステータスを切り替えます。
2. 5バンドスライダー
各周波数帯域のレベルを調整 (-18dB~+18dB)
3. VOLUME ノブと ON/OFF LED
出力レベルを調整し、GT EQ のエフェクトまたはバイパス状態を示します。LED が点灯している場合はエフェクトがオンです。
4. 入力ジャック
1/4インチモノラルオーディオジャック、信号を入力します。
5. アウトプットジャック
1/4インチモノラルオーディオジャック、信号を出力します。
6. DC IN 電源ジャック
DC 9V 安定化 AC アダプター (プラグの極性は、外側がプラス (+)、内側がマイナス (-) です -- 0)

特徴

周波数センター:

100Hz、250Hz、630Hz、1.6kHz、4kHz。トゥルーバイパスは、透明感のあるトーンを提供します

仕様

インプット: 1/4"モノラルジャック (インピーダンス: 470KΩ)

アウトプット: 1/4"モノラルジャック (インピーダンス: 1KΩ)

電源: DC 9V (プラグ極性はバレルがプラス、センターがマイナス

--%) 動作電流: 8mA

外形寸法: 95(D)×45(W)×48(H)mm

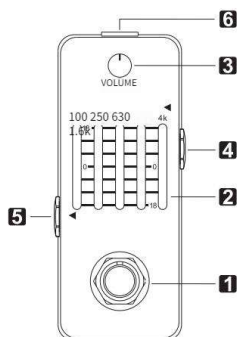
重量: 245g(箱付き)

Pedale EQ GT

Manuale

Grazie per aver acquistato i nostri prodotti, prima di utilizzare questo prodotto, si prega di leggere le istruzioni per l'uso allegate.

Istruzioni per l'uso



1. Vero interruttore a pedale BYPASS
Premi verso il basso l'interruttore a pedale per passare dagli effetti allo stato di bypass
2. Jack di ingresso
Jack audio mono da 1/4", inserisce il segnale.
3. Manopola VOLUME e LED ON/OFF
Regola il livello di uscita e indica gli effetti o lo stato di bypass di GT EQ. Quando il LED è acceso, gli effetti sono attivi.
4. Jack di uscita
Jack audio mono da 1/4", emette il segnale.
5. Jack di alimentazione CC IN
Adattatore AC regolato DC 9V (La polarità della spina è positiva sul barilotto e negativa al centro -- 0)
6. Cursore a 2.5 bande
Regola il livello di ciascuna banda di frequenza (-18dB~+18dB)

Caratteristiche

Centri di frequenza: 100 Hz, 250 Hz, 630 Hz, 1.6 kHz, 4 kHz. Il true bypass fornisce un suono trasparente

Specifiche

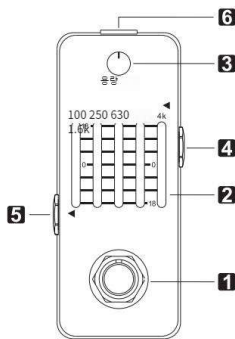
Ingresso: Jack monofonico da 1/4" (impedenza: 470.000 Ohm)
Uscita: Jack monofonico da 1/4" (impedenza: 1.000 Ohm)
Alimentazione: DC 9V (polarità della spina positiva sul corpo e negativa al centro --%) Corrente di lavoro: 8mA
Dimensioni: 95(P)*45(L)*48(A)mm
Peso: 245 g (con scatola)

GT EQ 페달

수동

저희 제품을 구입해 주셔서 감사드리며, 본 제품을 사용하기 전, 동봉된 사용 설명서를 읽어 보십시오.

작동 지침



1. 트루 바이패스 풋스위치
풋스위치를 아래로 누르면 효과와 바이패스 상태가 전환됩니다.
2. 5밴드 슬라이더
각 주파수 대역의 레벨을 조정합니다. (-18dB~+18dB).
3. VOLUME 노브 및 ON/OFF LED
출력 레벨을 조정하고 GT EQ의 효과 또는 바이패스 상태를 표시합니다. LED가 켜지면 효과가 켜집니다.
4. 입력 잭
1/4"모노 오디오 잭, 신호를 입력합니다.
5. 출력 잭
1/4"모노 오디오 잭, 신호를 출력합니다.
6. DC IN 전원 잭
DC 9V 규격 AC 어댑터 (플러그 극성은 배럴이 양극이고 중앙이 음극입니다. -- O)

특징

주파수 센터: 100Hz, 250Hz, 630Hz, 1.6kHz, 4kHz. 트루 바이패스는 투명한 톤을 제공합니다.

명세서

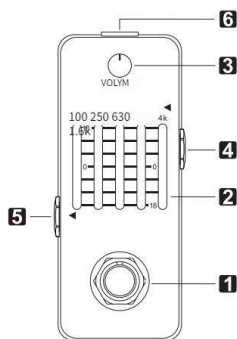
입력: 1/4"모노럴 잭(임피던스: 470K Ω)
출력: 1/4"모노럴 잭(임피던스: 1K Ω)
전원 공급: DC 9V (플러그 극성은 배럴이 양극이고 중앙이 음극입니다. --%) 작동 전류: 8mA
크기: 95(D)*45(W)*48(H)mm
무게: 245g(상자 포함)

GT EQ Pedal

Manuell

Tack för att du köpte våra produkter, innan du använder denna produkt, läs den bifogade bruksanvisningen.

Bruksanvisningar



1.True BYPASS fotkontakt

Tryck ned fotreglaget för att växla mellan effekter och bypass-status

2.5-bands reglage

Justera nivån för varje frekvensband (-18dB~+18dB)

3. VOLUME-ratt och ON/OFF-LED

Justera utgångsnivån och indikerar effekter eller bypass-status för GT EQ När lysdioden lyser är effekterna på.

4.Ingångsjack

1/4" monoljudjack, matar in signalen.

5. Utgångsjack

1/4" monoljudjack, matar ut signalen.

6.DC IN Power Jack

DC 9V reglerad AC-adapter (Polaritet: Positiv på cylindern och negativ i mitten -- O)

Funktioner

Frekvenscenter: 100Hz, 250Hz, 630Hz, 1.6kHz, 4kHz.

True bypass ger transparent ton.

Specifikationer

Ingång: 1/4" Monaural Jack (impedans: 470K Ohm)

Utgång: 1/4" Monaural Jack (impedans: 1K Ohm)

Strömförsörjning: DC 9V (Kontaktens polaritet är positiv på hylsan och negativ i mitten --%) Arbetsström: 8mA

Mått: 95(D)*45(B)*48(H)mm

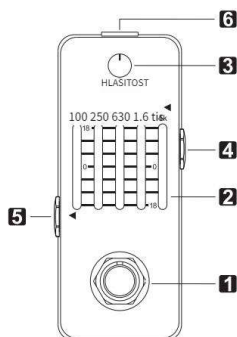
Vikt: 245g (med låda)

GT EQ pedál

Manuál

Děkujeme, že jste si zakoupili naše produkty, než začnete tento produkt používat, přečtěte si prosím přiložený návod k obsluze.

Operativní instrukce



1. Noží spínač True BYPASS
Se stápnutím nožího spínače přepnete mezi efekty a stavem bypassu
2. 5-pásmový posuvník
Upravte úroveň každého frekvenčního pásma (-18dB~+18dB)
3. Knoflík VOLUME a LED ON/OFF
Upravte výstupní úroveň a indikuje efekty nebo stav bypassu GT EQ Když LED svítí, efekty jsou zapnuté.
4. Vstupní konektor
1/4" mono audio jack, vstup signálu.
5. Výstupní jack
1/4" mono audio jack, výstup signálu.
6. Napájecí konektor DC IN
Adaptér AC 9V s regulací (Polarita zástrčky je kladná na válci a záporná ve středu -- O)

Funkce

Frekvenční centra: 100Hz, 250Hz, 630Hz, 1.6kHz, 4kHz. True bypass zajišťuje transparentní tón

Specifikace

Vstup: 1/4" monofonní jack (Impedance: 470 kOhms)

Výstup: 1/4" monofonní jack (impedance: 1 kOhm)

Napájení: DC 9V (Polarita zástrčky je kladná na válci a záporná ve středu --%) Pracovní proud: 8mA

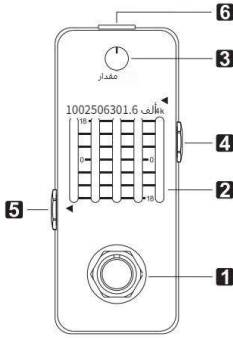
Rozměry: 95(D)*45(S)*48(V)mm

Hmotnost: 245 g (s krabicí)

يدوي جي تي إي كيو بيداى

نشكرك على شراء منتجنا، قبل تشغيل هذا المنتج، يرجى قراءة تعليمات التشغيل المرفقة.

تعليمات التشغيل



1. مفتاح القدم الالتفافي الحقيقي.
اضغط لأسفل على مفتاح القدم للتبديل بين التأثيرات وحالة التجاوز.
2. منزلق 2.5 نطاق
dB~+18dB اضبط مستوى كل نطاق تردد (-18)
3. للتشغيل/الإيقاف LED مقبض مستوى الصوت ومؤشر.
اضبط مستوى الإخراج، ويشير إلى التأثيرات أو حالة التجاوز ل.
يتم تشغيل التأثيرات، LED عندما يضيء مؤشر GT EQ.
4. مدخلات جاك
مقبس صوت أحادي 1/4 بوصة، يدخل الإشارة
5. جاك الإخراج
مقبس صوت أحادي 1/4 بوصة، يخرج الإشارة
6. في مقبس الطاقة DC.
قطبية المقبس) DC 9V محول تيار متردد منظم
(0 - موجبة على البرميل وسالبة في المركز)

سمات

مراكز التردد: 100 هرتز ، 250 هرتز ، 630 هرتز ، 1.6 كيلو هرتز ، 4 كيلو هرتز. يوفر الالتفاف الحقيقي نغمة شفافة

تحديد

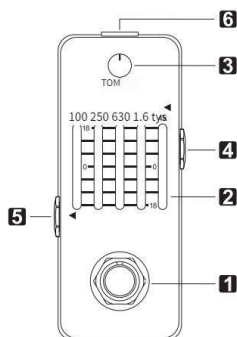
(الإدخال: مقبس أحادي 1/4 بوصة (المقاومة: 470 كيلو أوم)
(الخروج: مقبس أحادي 1/4 بوصة (المقاومة: 1 كيلو أوم)
مصدر الطاقة: تيار مباشر 9 فولت (قطبية المقبس موجبة على البرميل وسالبة في المركز -%) تيار التشغيل: 8 مللي أمبير
الأبعاد: 95 (د) * 45 (عرض) * 48 (ارتفاع) ملم
الوزن: 245 جرام (مع الصندوق)

GT EQ Pedal

podręcznik

Dziękujemy za zakup naszych produktów, przed rozpoczęciem korzystania z tego produktu, prosimy o zapoznanie się z załączoną instrukcją obsługi.

Instrukcja obsługi



1. Przełącznik nożny True BYPASS
Nacisnij przełącznik nożny, aby przełączać pomiędzy efektami i statusem obejsčia
2. Suwak 2.5-pasmowy
Dostosuj poziom każdego pasma częstotliwości (-18dB~+18dB)
3. Pokrętko GŁOSNOŚCI i dioda LED WŁ./WYŁ
Dostosuj poziom wyjściowy i wskazuje status efektów lub obejsčia GT EQ. Gdy dioda LED się świeci, efekty są włączone.
4. Gniazdo wejściowe
Gniazdo audio mono 1/4 cala, wprowadza sygnał.
5. Gniazdo wyjściowe
Gniazdo audio mono 1/4 cala, wysyła sygnał.
6. Gniazdo zasilania DC IN
Zasilacz sieciowy DC 9V regulowany (Biegunowość wtyczki: Plus na tulei, minus w środku -- 0)

Cechy

Częstotliwości środkowe: 100Hz, 250Hz, 630Hz, 1.6kHz, 4kHz. True bypass zapewnia transparentny dźwięk

Specyfikacje

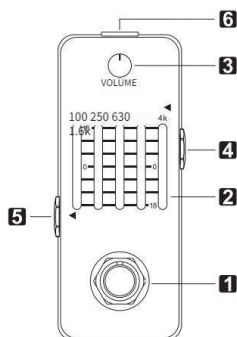
Wejście: gniazdo monofoniczne 1/4" (impedancja: 470 kiloomów)
Wyjście: gniazdo monofoniczne 1/4" (impedancja: 1 kiloomów)
Zasilacz: DC 9V (Biegunowość wtyczki: Plus na obudowie, minus w środku --%) Pobór prądu: 8mA
Wymiary: 95 (gł.) * 45 (szer.) * 48 (wys.) mm
Waga: 245g (z pudełkiem)

GT EQ-pedaal

Handmatig

Bedankt voor het kopen van onze producten, voordat u dit product gebruikt, Lees a.u.b. de bijgevoegde gebruiksaanwijzing.

Gebruiksaanwijzing



1. Echte BYPASS-voetschakelaar
Druk de voetschakelaar in om tussen effecten en bypass-status te schakelen
2. 5-bands schuifregelaar
Pas het niveau van elke frequentieband aan (-18dB~+18dB)
3. VOLUME-knop en AAN/UIT-LED
Pas het uitgangsniveau aan en geeft de effecten of bypass-status van GT EQ aan. Wanneer de LED brandt, zijn de effecten ingeschakeld.
4. Ingangsaansluiting
1/4" mono-audio-aansluiting, voert het signaal in.
5. Uitgangsaansluiting
1/4" mono-audio-aansluiting, voert het signaal uit.
6. DC IN-voedingsaansluiting
DC 9V gereguleerde AC-adapter (Stekkerpolariteit is positief op de cilinder en negatief in het midden -- O)

Funcities

Centrumfrequenties: 100 Hz, 250 Hz, 630 Hz, 1.6 kHz, 4 kHz. True bypass zorgt voor een transparante toon.

Specificaties

Ingang: 1/4" mono-aansluiting (impedantie: 470 K ohm)
Uitgang: 1/4" mono-aansluiting (impedantie: 1 K ohm)
Voeding: DC 9V (Polariteit stekker is Plus op de buitenkant en min in het midden --%) Werkstroom: 8mA
Afmetingen: 95(D)*45(B)*48(H)mm
Gewicht: 245 g (met doos)